



## ENDELIG INNKALLING 2/11

Det innkalles til møte i bydelsutvalget i Bydel Grünerløkka 15. desember 2011 kl. 17.00 i bydelsadministrasjonens lokaler i Markveien 57, inngang Korsgata.

Åpen halvtime  
Opprop  
Godkjenning av innkalling  
Godkjenning av sakskart  
Informasjon  
Innmeldte spørsmål  
Eventuelt

### Saker til behandling:

#### **SAK 17/11 PROTOKOLL FRA KONSTITUERENDE MØTE I BYDELSUTVALGET 27. OKTOBER 2011**

Saksbehandler: Lise Olsen

Protokollen er tidligere utsendt.

### Vedtak:

#### **SAK 18/11 PROTOKOLL FRA MØTE I BYUTVIKLINGSKOMITEEN 28. NOVEMBER 2011**

Saksbehandler: Karl Arthur Giverholt

Protokollen følger vedlagt.

### Vedtak:

#### **SAK 19/11 PROTOKOLL FRA MØTE I OPPVEKST-, MILJØ- OG KULTURKOMITEEN 29. NOVEMBER 2011**

Saksbehandler: Eigil Jakobsen

Protokollen følger vedlagt.

### Vedtak:

#### **SAK 20/11 PROTOKOLL FRA MØTE I HELSE- OG SOSIALKOMITEEN 30. NOVEMBER 2011**

Saksbehandler: Karl Arthur Giverholt

Protokollen følger vedlagt.

### Vedtak:



**SAK 21/11 PROTOKOLL FRA MØTE I ELDRERÅDET 5. DESEMBER 2011**

Saksbehandler: Eigil Jakobsen

Protokollen følger vedlagt.

**Vedtak:**

**SAK 22/11 PROTOKOLL FRA MØTE I UNGDOMSRÅDET 5. DESEMBER 2011**

Saksbehandler: Farooq Farooqi

Dokumentet er ikke ferdigbehandlet. Ettersendes/utleveres på møtet.

**Vedtak:**

**SAK 23/11 PROTOKOLL FRA MØTE I RÅDET FOR FUNKSJONSHEMMEDE 6. DESEMBER 2011**

Saksbehandler: Eigil Jakobsen

Dokumentet er ikke ferdigbehandlet. Ettersendes/utleveres på møtet.

**Vedtak:**

**SAK 24/11 PROTOKOLL FRA MØTE I ARBEIDSUTVALGET 7. DESEMBER 2011**

Saksbehandler: Lise Olsen

Protokollen følger vedlagt.

**Vedtak:**

**SAK 25/11 OPPNEVNING AV MEDLEMMER, SAMT LEDER OG NESTLEDER TIL RÅDET FOR FUNKSJONSHEMMEDE**

Saksbehandler: Lise Olsen

**Behandling i Rådet for funksjonshemmede 6. desember 2011:**

Dokumentet er ikke ferdigbehandlet. Ettersendes.

Saksframlegg er tidligere utsendt.

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**

1. Terje Andre Olsen, Gøril Fors og Torø Teigum Graven oppnevnes som medlemmer.
2. Oppnevning av leder og nestleder. (Rådet vil i møte 6. desember behandle sin innstilling på leder og nestleder. Innstillingen ettersendes).

**Vedtak:**

**SAK 26/11 INNSTILLING PÅ MEDLEMMER TIL DRIFTSSTYRENE VED  
BYDELENS GRUNNSKOLER 2012 – 2013**

Saksbehandler: Lise Olsen

Saksframlegg er tidligere utsendt. Samlet forslag til innstilling blir ettersendt når navn er mottatt fra alle partiene.

**Vedtak:**

**SAK 27/11 OPPNEVNING AV MEDLEMMER TIL SKOLEMILJØUTVALG VED  
BYDELENS GRUNNSKOLER OG VIDEREGÅENDE SKOLER 2012 – 2015**

Saksbehandler: Lise Olsen

Saksframlegg er tidligere utsendt. Samlet forslag til oppnevning blir ettersendt når navn er mottatt fra alle partiene.

**Vedtak:**

**SAK 28/11 MØTEPLAN FOR AU, BU KOMITEER OG RÅD 2012**

Saksbehandler: Lise Olsen

Bydelsdirektørens forslag er behandlet og vedtatt i komiteene og utvalgene.

Bydelsdirektørens forslag er tidligere utsendt.

**Vedtak:**

**SAK 29/11 BYDELSUTVALGETS ARBEIDSFORM- DELEGERING,  
UNDERKOMITEER/MANDATER**

Vedlagt følger oversendt sak fra Helse- og sosialkomiteen og forslag fra Høyre.

Saksframlegg med bydelsdirektørens forslag til endring av mandat for oppvekst-, miljø- og kulturkomiteen er tidligere utsendt.

**Vedtak:**

**SAK 30/11 TILSYNSUTVALG VED LILLEBORG SYKEHJEM**

Saksbehandler: Lise Olsen

Saksframlegg med bydelsdirektørens forslag til vedtak er tidligere utsendt.

**Vedtak:**

**SAK 31/11 HØRING OM KLAGENEMNDER I HENHOLD TIL ENDRING I  
HELSELOVGIVNING**

Saksbehandler: Jorunn Botten

Vedlagt følger behandlingen av saken i Helse- og sosialkomiteens møte 30. november 2011.

Saksframlegg, samt brev fra Byrådsavdeling for eldre og sosiale tjenester til bydelene, er tidligere utsendt.

**Vedtak:**

**SAK 32/11 HØRINGSUTTALELSE – ENDRING I FORSKRIFT OM TILDELING AV KOMMUNAL BOLIG I OSLO KOMMUNE**

Saksbehandler: Anders Norman

Vedlagt følger behandlingen av saken i Helse- og sosialkomiteens møte 30. november 2011 og forslag fra Sosialistisk Venstreparti.

Saksframlegg med bydelsdirektørens forslag til vedtak er tidligere utsendt. Det samme er også brev fra Byrådsavdeling for eldre og sosiale tjenester til bydelen og forskrift om tildeling av kommunal bolig i Oslo kommune, Oslo.

**Vedtak:**

**SAK 33/11 ENDRINGER I RETNINGSLINJER FOR BRUK AV BYDELENS PARKANLEGG**

Saksbehandler: Øyvind Eide

Vedlagt følger behandlingen av saken i Oppvekst-, miljø- og kulturkomiteens møte 29. november 2011.

Saksframlegg med bydelsdirektørens forslag til vedtak er tidligere utsendt.

**Vedtak:**

**SAK 34/11 FORNYELSE AV LEIEKONTRAKT MELLOM SPABO EIENDOM OG BYDEL GRÜNERLØKKA FOR MARKVEIEN 57**

Saksframlegg med bydelsdirektørens forslag til vedtak er tidligere utsendt.

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**

Bydelsutvalget godkjenner forslag til leiekontrakt for Markveien 57 mellom Bydel Grünerløkka og Spabo Eiendom, og ber administrasjonen oversende kontraktsforslaget til Byrådet for videre saksbehandling.

**Vedtak:**

**SAK 35/11 ØKONOMIRAPPORTERING PER 31. OKTOBER 2011**

Saksbehandler: Veronica Bruce

Økonomirapporten er tidligere utsendt.

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**

Økonomirapportering per 31. oktober 2011 tas til orientering.

**Vedtak:**

**SAK 36/11 BUDSJETTJUSTERING MELLOM FUNKSJONSOMRÅDE 1 OG 2 A**  
Saksbehandler: Veronica Bruce

Saksframlegg er tidligere utsendt.

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**

Kr 305.582 budsjettjusteres fra Kostrafunksjon 120 administrasjon til Kostrafunksjon 201 barnehager.

**Vedtak:**

**SAK 37/11 OVERFØRING FRA DRIFTS- TIL INVESTERINGSBUDSJETT. NYTT VENTILASJONSANLEGG PÅ SINSEN KULTURHUS**

Saksframlegg er tidligere utsendt.

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**

1 million kroner til ventilasjonsanlegg til Sinsen Kulturhus budsjettjusteres fra drifts- til investeringsbudsjettet.

**Vedtak:**

**SAK 38/11 BYDELSDIREKTØRENS BUDSJETTFORSLAG 2012**

Saksbehandler: Veronica Bruce

Vedlagt følger ny tekst og tabeller etter bystyret vedtak 7. desember 2011, komiteene og rådernes behandling av saken, foreløpige forslag fra Høyre og forslag fra Miljøpartiet De Grønne.

Budsjettforslaget er tidligere utsendt. Det ligger også ute på bydelens internettside.

**Vedtak:**

**SAK 39/11 GODTGJØRING AV MEDLEMMER I KOMITEER OG UTVALG SAMT LEDER OG NESTLEDER I BYDELSUTVALGET**

Vedlagt følger oversendt sak fra Helse- og sosialkomiteen, og to forslag fra Høyre: 1. Godtgjøring av medlemmer i komiteer og utvalg og 2. Godtgjøring av folkevalgte verv, BU leder og nestleder.

**Vedtak:**

**SAK 40/11 ENDRING AV LOKAL SKJENKEFORSKRIFT – FORSLAG FRA VENSTRE**

Forslaget følger vedlagt.

**Vedtak:**

**SAK 41/11 PRØVEORDNING MED ÅPNE POLITISKE FOLKEMØTER – FORSLAG  
FRA MILJØPARTIET DE GRØNNE**

Forslaget følger vedlagt.

**Vedtak:**

**SAK 42/11 STØTTE TIL PALESTINALEIREN VED JACOB KIRKE FRA  
BYDELSUTVALGET – FORSLAG FRA RØDT**

Forslaget foreligger enda ikke. Ettersendes.

**Vedtak:**

**SAK 43/11 NY OPPNEVNING AV REPRESENTANT FOR RØDT I HELSE- OG  
SOSIALKOMITEEN**

Forslaget foreligger enda ikke. Ettersendes.

**Vedtak:**

Oslo 9. desember 2011

  
Heidi Larssen  
Bydelsdirektør